

Amaruba ga Yakobo Indangiriro

Yago maruba, Yakobo akagayandikira Abayahudi ábâli shabukiiri mu mahanga. Âli riiri mwene wabo Yesu, anâli riiri kirongoozi kihamu mwi'shengero lye'Yerusaleemu. Yaga maruba gatuyeresiri kwe'ri twangaba tuli no'bwemeere, tukwaniini ukubuyerekana mu kukizi gira imikolezi miija. Buzira kwokwo, ubwemeere bwitu iri bunali bwa busha.

Mu yaga maruba, Yakobo ayandikiiri abandu ba kwingi-kwingi: abandu ábali mu gaya ukugezibwa, na'bagale ábali mu yikangaata, na ábali mu yikundirira, na ábali mu koleesa utunwa buligo, na'balyalya, na ábali mu ham-banwa, na ábali mu twirana imaaja.

Mu yaga maruba, Yakobo ali mu kizi galukira-galukira mu magambo. Ku mugani, ali mu kizi yerekana ngiisi kwa'bagale bali mu tebwa no'bugale bwabo. Gaago magambo gali mu tee detwa mu 1.9-11, ganali mu shubi detwa mu 2.1-13 na 5.1-6. Kwo na kwokwo na ku gandi kwakundi.

Imiziizi miguma yi'sikamiro, iri mu Yakobo 2.20-22: «E muhwija, ka uki loziizi ukuyerekwa kwo'bwemeere buzira mikolezi miija butahiiti kamaro? Si shokuluza witu Hibu-rahimu, ikyanya akagira imikolezi miija, lyo

Rurema akamúharuura kwo akoli kwaniini imbere lyage. Mukuba, akatanga umwana wage Hisake abe ituulo lyo'kuyitwa ku katanda. Ka utabwini kwo'bwemeere bwa Hiburahimu bwâli kizi kolekera kuguma ne'mikolezi yage. Ee! Ubwemeere bwage, bwanatungaana hi'gulu lyayo.»

Íbiri mwo ku bwofi

- a) Indangiriro (1.1)
- b) Ukugezibwa no'kutebwa (1.2-18)
- c) Ngiisi byo tuli mu yuvwa, tukwaniini no'kubigira (1.19-27)
- d) Tutakizi yikundirira (2.1-13)
- e) Ubwemeere bukwaniiini bukizi kana mu mikolezi yitu (2.14-26)
- f) Tukwaniini tukizi hangirira utunwa twitu (3.1-12)
- g) Tukizi ba bitegeereza, tutanakizi kulikira ibye'kihugo (3.13-4.17)
- h) Yakobo akengula abagale ábali mu libuzania (5.1-6)
- i) Ikyanya tuli mu libuuka, tukizi yihangaana (5.7-11)
- j) Tutakizi biika ikikando (5.12)
- k) Ikyanya tuli mu huuna Rurema, tukizi múbiika kwo'bwemeere (5.13-18)
- l) Ikyanya abandi bali mu hababuka mu bwemeere, tukizi bagalula (5.19-20)

Indangiriro

¹ Niehe Yakobo, ndi mukozi wa Rurema na wa Nahamwitu Yesu Kirisito. Namùlamusa, mwe milala ikumi ni'biri, kwo mushabukiiri mu mahanga.

Tukizi yihangaana mu magezo

² E beene witu! Ikyanya mugakizi longa amagezo ga kwingi-kwingi, mukizi gabona kwo gali ga kushambaala mwo! ³ Ee! Muyiji kwe'kyanya ubwemeere bwinyu bugweti bugagezibwa, lyo muli mu longa ukuyihangaana. ⁴ Kwokwo, mukizi yihangaana, halinde ku mbeka, lyo mulonga ukutungaana mu kati ka byoshi. Munabe mukoli kwaniini, buzira kubulirwa ne'kindu kyoshi.

⁵ Muguma winyu, iri angabulirwa no'bwitegeereze, akwiriiri abuhuunage imwa Rurema. Na Rurema, agamúheereza bwo. Mukuba, ikyanya Rurema ali mu buhaana, kuli mu ba ku mutima úgushenguusiri, na buzira kukanukirana. ⁶ Halikago, ikyanya agabuhuuna imwa Rurema, akwaniini amúbiike kwo'bwemeere, na buzira kugangaanwa. Mukuba, iri umundu angaba ali ne'migangaanwe, ali mu ba nge'midunda ígweti ígayehuulwa-yehuulwa, mu kufukwa iyo munda ne'yo munda! ⁷ Umundu mwene uyo, atasalire kwo agalonga ikindu imwa Nahano. ⁸ Bwo ali ne'mitima ibiri, ndaanaho ho ayimangiiri.

Amahano imwa'bakeni ne'mwa bagale

⁹ Umundu, iri angaba ali mukeni, atahubagale, bwo akoli kuziibwi mu kati ka Rurema. ¹⁰ Haliko ngiisi mugale, ukuyiyuvwa kwage, kube bwo abiisirwi haashi. Mukuba, agaki lenga naaho, nga twaso twa mu kishuka. ¹¹ Ikyanya izuuba liri mu ba keera lyatwa, ikyuka kyalyo kiri mu

bogamya imbuto. Utwaso tunaholoke, tunabe tutaki buyahiri. Kwokwo, no'mugale naye, ikyanya ali mu ba akiri mu hiduukira mu mikolwa yage, mwomwo mwo ali mu fwira.

Rurema atali mu yingiza abandu mu magezo

¹² Umundu ahiriirwi, ikyanya ali mu yihangaana mu magezo! Mukuba, ikyanya agaaba keera agahima, Rurema agamúhembamba ubulamu, lube lushembe lwage. Ngiisi ábamúkuuziri, kwokwo kwo áli mali gwanwa abalagaania.

¹³ Ikyanya umundu agagezibwa, atadete kwo Rurema ye wamúgeza. Mukuba, Rurema atangagezibwa na'mabi. Ndaanaye mundu ye atangageza. ¹⁴ Si ikyanya umundu ali mu gezibwa, ali mu kululwa na'mifwije mabi ga yenyene. Ne'kyanya gali mu ba keera gamúhemuraga, ¹⁵ gali mu ba nga keera gaheeka inda mu kati kaage, ganayiji múbuta mwe'byaha. Ne'kyanya ibyaha biri mu ba keera byamúkulaga mwo, binamúyite.

¹⁶ E beene witu bakundwa! Mutakizi tebeka. ¹⁷ Ngiisi kindu kiija kyo tuli mu longga, kinabe kitungiini, kyohe kiri mu lyoka mwi'gulu imwa Rurema. Yehe, ali Yishe we'mirengeerwe, atanali mu hinda-hinda nga bimbehwa. ¹⁸ Ukukulikirana na kwo akashungika, akatugiraga tube baana baage ku njira yi'Gambo lyage lyo'kuli. Kwokwo, lyo tuba ba mbere mu byoshi byo akabumba.

*Tukizi yuvwa Igambo lya Rurema,
no'kulisimbaha*

¹⁹ E beene witu bakundwa! Munyuvwirizagye bwija! Hatagire úgakizi deta ku mulindi! Haliko mukizi ba beeshu mu kuyuvwiriza. Mutanakizi ki yagalwa duba. ²⁰ Mukuba, kutali ku njira yo'kuyagalwa, kwo'mundu angagira íbikwaniini imbere lya Rurema. ²¹ Ngiisi bikoleere íbimùli mwo, mubishaazagye, kuguma na ngiisi mabi, kwo gakoli luguusiri. Mukuba, Rurema keera akabiika igambo lyage mu mitima yinyu. Kwokwo, muliyakiire mu kati ko'butuudu. Mukuba, yiryo igambo lyage, lyo lishobwiri ukumùkiza.

²² Mutakizi yiteba mbu mukizi yuvwa naaho igambo lya Rurema! Si mukizi gira nga kwo lidesiri. ²³ Mukuba, ikyanya tuli mu yuvwa naaho igambo lyage, tunabe tutali mu gira kwo lidesiri, tuli mu ba ngo'mundu úgweti úgayilolera mu kilolero. ²⁴ Ne'kyanya ali mu ba keera ayilola, anashaage ho kiri, ali mu yami yibagira ngiisi kwo ashushiri. ²⁵ Haliko, imaaja za Rurema zitungiini, zinali no'bushobozi bwo'kushwekuula abandu. Ne'ri umundu angakizi ziyitegeereza, anazikulikire, buzira kuyibagira byo akayuvwa, uyo, ku ngiisi byo ali mu gira, ali mu gashaanirwa.

²⁶ Iri umundu angayibona kwo ali mundu wa Rurema, anabe atagweti agalanga ululimi lwage, uyo ali mu yiteba. Ee! Kundu ali mu yigira mbu akulikiiri Rurema, si kuli kwa busha. ²⁷ Abandu bo Daata Rurema ali mu bona kwo bali beeru na bazira buhube, bali mu tabaala ifuuvi na banamufwiri mu makuba gaabo, banali mu yilanga ne'bye'kihugo, gira bitakizi bayulubaza.

2

Mutakizi gira indoola

¹ E beene witu! Bwo mukoli yemiiri Nahamwitu Yesu Kirisito wo'bulangashane, hataki gire ndoola yo mugakizi gira mu bandu! ² Tudete ngo'mundu angayingira mu muhumaanano gwinyu, anabe ayambiiti imirondo yo'mulimbo, ayambiiti ne'mbete ye'nooro ku munwe. Mwomwo, munayingirage no'mukeni, úyambiiti ubusanganira. ³ Haaho, ulya úyambiiti bwija, munamúyegereze mu kati ko'lushaagwa, munamúbwire: «E waliha, bwatala hano! Ho hiija.» Haliko uyo mukeni yehe, munamúbwire: «Ewe! Ugendi yimanga haliira.» Kandi iri, «Bwatala yaha haashi ha magulu gaani.» ⁴ Ikyanya mwagira kwokwo, ka mutagaaba mwagira indoola mu bandu? Si mulyagagi ne'mitono mibi! Aaho! Ka mutali mu twirana ulubaaja?

⁵ E beene witu bakundwa! Munyuvwirize bwija! Ngiisi ábali mu bonerwa mu kihugo kwo bali bakeni, baabo bo Rurema keera akatoola kwo bo багааба bagale ku bwemeere. Ee! Bwo bakuuziri Rurema, bagahaabwa ubwami bwo akatulagaania. ⁶ Kundu kwokwo, mwehe muki gweti mugabakeneka. Yabo bagale, ka batali bo bali mu mùtindimaza? Si bagweti bagamùkululira imbere lya'batwi be'maaja. ⁷ Banali mu tuka iziina liija lya Yesu, liry lya muhaabirwi.

⁸ Mu Mandiko Meeru, ulubaaja lwa Rurema úluli luhamu, ludesiri kwokuno: «Ukizi kunda

umutuulani wawe nga ngiisi kwo uyikuuziri wenyene.*» Iri mwangakizi kundana kwokwo, iri mwagira bwija. ⁹ Halikago, iri mwangakizi gira indoola mu bandu, iri muki tuuziri mu byaha. Ne'maaja, zinabe zikiri mu mùlega kwo muli bahubi.

¹⁰ Umundu iri angasimbaha Imaaja zooshi, anabe akiri mu hubira luguma lwazo, iri agaharuurwa kwo ahubira zooshi. ¹¹ Mukuba, Rurema úkabiika ulubaaja úludesiri «Utakizi shuleha.†» Yoyo, ye kabiika na úludesiri «Utakizi yitana.‡» Kundu wangaba utali mu shuleha, haliko unabe keera ukayitana, iri ugaharuurwa kwo uli mu hubira Imaaja zooshi. ¹² Ku yukwo, ku ngiisi byo mugadeta, na ku byo mugakizi gira, mukizi kengeera kwo Rurema agaki mùtwira ulubaaja. Na íbitumiri ulubaaja luli ho, kuli kugira kwo lutushwekuule. ¹³ Iri abandu bangaba batali mu bonerana ulukogo, iri nabo batagalubonerwa. Haliko, iri bangaba bali mu lubonerana, iri nabo, mu kutwirwa ulubaaja, bagaakogwa.

Tukizi ba no'bwemeere, ne'mikolezi miija

¹⁴ E beene witu, halyagagi ikyanya umundu angayideta kwo abiisiri Rurema kwo'bwemeere, haliko anabe atali ne'mikolezi miija. Aaho! Yubwo bwemeere, ka bwangaba na'kamaro? Si ubwemeere mwene yubwo, butangaki múkiza! ¹⁵ Tudete nga mwene witu, kandi iri mwali witu, angaba abuliirwi ne'mirondo kandi iri ne'byokulya. ¹⁶ Na muguma winyu

* **2:8** 2.8 Balaawi 19.18. † **2:11** 2.11 Kulyoka 20.14; Bukengeeze 5.18. ‡ **2:11** 2.11 Kulyoka 20.13; Bukengeeze 5.17.

anamúbwire: «Ewe, ugendage no'mutuula. Ukizi yuvwa ikyuya, unayigute.» Haliko atanamútabaale ku magoorwa gaage. Aaho! Ko'yo mundu angaba akiri wa'kamaro? Nanga!
¹⁷ Kwo na kwokwo, iri mwangaba muli no'bwemeere, haliko mutanabe ne'mikolezi miija, iri ubwemeere bwinyu bukoli fwiri.

¹⁸ Ngeeka umundu angadeta: «Wehe ubiisiri Rurema kwo'bwemeere. Na naani ndi ne'mikolezi miija.» Uyo, nangamúshuvya: «Keera wanyereka ngiisi kwo wangabiika Rurema kwo'bwemeere buzira mikolezi miija. Si niehe, kuli ku njira ye'mikolezi miija, kwo ngakuyereka ngiisi kwo'bwemeere bwani buli.»

¹⁹ Ka uyemiiragi kwo hali Rurema muguma naaho? Si kiri ne'mizimu iyemiiri kwokwo! Inagweti igajuguma ku kyoba.

²⁰ E muhwija, ka uki loziizi ukuyerekwa kwo'bwemeere buzira mikolezi miija butahiiti kamaro? ²¹ Si shokuluza witu Hiburahimu, ikyanya akagira imikolezi miija, lyo Rurema akamúharuura kwo akoli kwaniini imbere lyage. Mukuba, akatanga umwana wage Hisake abe ituulo lyo'kuyitwa ku katanda. ²² Ka utabwini kwo'bwemeere bwa Hiburahimu bwâli kizi kolekera kuguma ne'mikolezi yage. Ee! Ubwemeere bwage, bwanatungaana hi'gulu lyayo.

²³ Bikakoleka, nga kwokulya byâli mali gwanwa byayandikwa mu Mandiko Meeru kwokuno: «Hiburahimu âli yemiiri Rurema, kyanatuma Rurema agamúharuura kwo akoli kwaniini imbere lyage.Š» Hiburahimu ye wanâli kizi detwa

kwo ali mwira wa Rurema. ²⁴ Kwokwo, keera mwabona kwo'mundu atangakwanana imbere lya Rurema, mbu bwo amúyemiiri naaho. Si angakwanana imbere lyage, na hi'gulu lye'mikolezi yage kwakundi!

²⁵ Kiri no'lya mushule Rahabu naye, ikyanya akagira imikolezi miija, akaharuurwa kwo akoli kwaniini imbere lya Rurema. Mukuba, akayegereza balya bagahirizi mu mwage. Na ha nyuma, anabayongolosa, mu kubaleeza mu gindi njira. ²⁶ Ku yukwo, iri umundu angaba abiisiri Rurema kwo'bwemeere, anabe atali ne'mikolezi miija, iri yubwo bwemeere bwage bukoli fwiri. Ali mu ba nga magala mazira muuka. Mukuba, nago, gali mu ba gakoli fwiri lwoshi!

3

Tukizi langa indimi ziitu

¹ E beene witu! Mu kati kiinyu, mutakizi ba na'bigiriza bingi-bingi. Mukuba twe bigiriza, twe tugayiji buuzibwa bweneene mu kutwirwa ulubaaja. ² Tweshi tuli mu huba ku njira nyingi-nyingi. Kundu kwokwo, iri umundu angaba atali mu huba ku byo ali mu deta, uyo, iri atungiini lwoshi! Anabe akoli shobwiri ukuyihangirira ku magala gaage gooshi.

³ Kiri ne'fwarasi, tuli mu zisimbahya mu kutambika ibyuma biniini mu binwanwa byazo. Kwokwo, lyo tulonga ukurongoora amagala gaazo gooshi. ⁴ Na'mashuba kwakundi, kundu gali mu ba mahamu bweneene, ganabe gali mu tundwa ne'mbuusi ngayu, haliko gali mu

rongoorwa ku lupahwa luniini naaho. Gana-gende ngiisi he'kirongoozi kilooziizi. ⁵ Kwokwo, no'lulimi, kundu kiryagagi kirumbu kiniini kya'magala, haliko luli mu yihaya ku magambo mahamu. Mukengeere kwo kiri ne'hiriro hiniini hiri mu yiji boyola namuhirye wo'lubako!

⁶ No'lulimi nalwo, luli mu gulumira nga muliro. Mu birumbu byoshi bya'magala, ululimi lwo luyijwiragi bweneene mwa'mabi. Luli mu sherebeza umundu lwoshi, iri lunamúyasa mwo'muliro mu kati ka byoshi. Na lwonyene, luli mu yasibwa no'muliro gwe'nakwere.

⁷ Abandu bali mu komoola imilala yoshi ye'nyamiishwa, na yo'tunyuni, na ya íbiri mu yibulula, kiri na ya íbiri mu nyaaja. ⁸ Si ululimi lwohe, ndaaye mundu úwangalukomoola! Luli lubi ngana-ngana! Lunali ludaali-daali. Lunayijwiri mwo kolobwe. ⁹ Tugweti tugakoleesa indimi ziiitu mu kuyivuga Daata Nahamwitu. Zinali zo tuli mu daaka mwa'bandu, kundu Rurema akababumba ku njusho yage. ¹⁰ Mu kanwa kaguma, mwo muli mu lyoka amagambo go'kuyivuga, na go'kudaaka. E beene witu, mwene yibyo bitakwaniini kwo bibe ho! ¹¹ Si ndaakyo kirigo íkyangalyoka mwa'miiji miija, mbu kinalyoke na mwa'malulu! ¹² E beene witu! bitangaziga kwe'kiti kyo'mutiini kyangatongeka kwe'bitumbwe bye'mizehituuni. No'muzabibu kwakundi, gutangatongeka kwe'bitumbwe byo'mutiini. Kiri ne'kirigo kya'miiji go'muunyu, kitangalyoka mwa'miiji miija.

Ubwitegeereze nirizina

¹³ Mu kati kiinyu, ka muli umwitegeereza, anali mu sobanukirwa? Aaho! Akizi yerekana ubwitegeereze bwage, mu kukola mu kati ko'butuudu. Ee! Ubutuudu, bube bwo bugayerekana ubwitegeereze bwage! ¹⁴ Haliko, iri mitima yinyu yangaba mwo'bululu, no'luugi, munabe mukiri mu kubirania, haaho mutakizi ki yihaya mbu mwe muli no'bwitegeereze! Mutanakizi beesha, mbu muli bandu bo'kuli. ¹⁵ Ubwitegeereze mwene yubwo, butalyosiri mwi'gulu. Si buli bwe'kihugo! Bunali bwa'magala. Bunalyosiri imwa Shetaani yenyene. ¹⁶ Mukuba, ngiisi ha'bandu bali mu ba no'luugi, banabe bali mu kubirania, haaho ho hali akalugi, na ngiisi gandi mabi.

¹⁷ Haliko, iri abandu bangaba bali no'bwitegeereze ukulyoka mwi'gulu, boohe, bali mu ba beeru, banali bandu bo'mutuula, banali mu nogerana no'kusimbahana, banayijwiri mwo'lukogo ne'bitumbwe biija. Batali mu gira indoola. Batanali mwo'bulyalya. ¹⁸ Abandu bo'mutuula, ngiisi byo bali mu byala, bali mu yiji biyimbula mwo ibikwaniini imbere lya Rurema.

4

Tukizi yibiika mwi'dako lya Rurema

¹ Bikagi ibitumiri muli mu longoola no'kuhambanwa? Si biri mu leetwa na'mifwije giinyu mabi! Go ganagweti gagamululuuvya! ² Ngiisi byo muli mu yifwija, ikyanya muli mu bibula, muli mu hambiri yitana. Muli mu

gwatwa no'luugi ku bya beene. Ne'kyanya mutahiiti ubulyo bwo'kubilonga, muli mu tondeera ukubihambirira, no'kubilwira. Ngiiisi byo muloziizagi, mutali mu bilonga, mukuba mutali mu bihuuna imwa Rurema! ³ Kiri ne'kyanya muli mu múhuuna byo, mutali mu bilonga, mukuba muli mu múhuuna buligo, mbu lyo mubikoleesa mu kuyisimiisa mu bya'magala.

⁴ Si muli bashule! Ka mutayiji kwe'kyanya muli mu gwata ubwira ne'kihugo, lyo muli mu shombana na Rurema? Umundu, iri angalooza ukuyijibana ne'kihugo, iri akola mugoma wa Rurema. ⁵ Amandiko Meeru, galozizi ukudeta kuti, ikyanya gali mayandike kwokuno: «Umutima gwo Rurema akatubiika mwo, guli mu looza bweneene, kwo tube bemeera!» ⁶ Kuguma na yibyo, Rurema ali mu tuyushuulira ulukogo. Kyo kitumiri biyandisirwi mu Mandiko Meeru na kwokuno:

«Ikyanya abandu bali mu yiheemya, Rurema ali mu batindimaza.

Si abatuudu boohe, ali mu bagashaanira.*»

⁷ Ku yukwo, mukizi yibiika haashi imbere lya Rurema. Haliko Shetaani, mukizi múhaga, lyo amùtibita. ⁸ Mukizi yegeera Rurema, lyo naye amùyegeera. E banabyaha! Mukarabage amaboko giinyu! Ne'mitima yinyu, bwo iri kubiri, mugiyeruuse! ⁹ Mujengeerwe, iri munalira ku kimombo! Amasheka giinyu, gahinduke malira. No'mushambaalo gwinyu, guhinduke muhuni. ¹⁰ Mukizi yibiika haashi imbere lya Nahano, lyo naye amùkuza.

* 4:6 4.6 Migani 3.34.

Tutakizi ki gambana

¹¹ E beene witu! Mutakizi ki gambana! Mukuba, iri umundu angaba ali mu gamba uwabo, kandi iri ukumútwira ulubaaja, iri keera ashokooro Imaaja zoonyene, no'kuzitwira ulubaaja. Ne'kyanya uli mu zishokooro, iri utakiri mu zisimbaha. Unabe keera wayigira mutwi wazo. ¹² Rurema naaho, ye mu biika imaaja, ye na mutwi wazo. Ye shobwiri ukukiza, ye na shobwiri ukushereeza. Haliko wehe, uli nga nyandagi, we gweti ugatwira umutuulani wawe ulubaaja?

Tutakizi yihayira ku bitazi ba ho

¹³ Buno, munyuvwirizagye bwija, mwe mugweti mugaadeta: «Zeene, kandi iri kusheezi, tugabalamira mu kaaya kalebe, tunamale yo'mwaka gwoshi tugweti tugadandaliza yo. Tugayunguka ngana-ngana!» ¹⁴ Si mutayiji ibigamúkoleka kwo, kiri na kusheezi! Uburambe bwinyu, bulyagagi buki? Si buli nga luuta! Luli mu boneka ku hyanya hiniini, lunayami nyerera! ¹⁵ Mukwiriiri mukizi deta kwokuno: «Iri Nahano angalooza, tugaaba tukiri ho, tunagire birebe, kandi iri birebe.» ¹⁶ Si mwehe buno, mugweti mugayishingirana, no'kuyihaya. Ukuyihaya kwoshi mwene yukwo, kuli kubi. ¹⁷ Aaho! Iri umundu angasobanukirwa ne'biija, atanabigire, iri agira ikyaha.

5

Ihano imwa'bagale

¹ Na niinyu mwe bagale! Munyuvwirize bwija! Mukizi lira ku kimombo, iri munabululuka! Mukuba mugaki yingira mu makuba. ² Ibindu byo'bugale bwinyu, keera byabola. Ne'mirondo yinyu, keera yaliibwa ne'nyeeje. ³ Inooro zinyu ne'harija, keera byagishimala. Iyo ngishi, bwo bugaaba bumasi bwo'kumùlega, halinde amagala giinyu ganajigivibwe no'muliro. Si mugweti mugayilundira ibindu mu bihinda biinyu, zinakola siku ze'mberuuka! ⁴ Yuvwagwi ngiisi kwa'bakozi biinyu bagweti bagayamiza! Keera bakakola mu ndalo ziinyu, mutanabahemba. Ne'kyanya bali mu mùyimbulira imibu, nabo ukuyamiza kwabo keera kwayu-vwikana mu matwiri ga Nahano wo'bushobozi bwoshi! ⁵ Mwâli kizi yisimiisa hano mu kihugo mu kanyabungaka ke'bindu biinyu. Kundu kwokwo, mukoli jeziri nga bitugwa, ibirindiriiri ulusiku lwo'kugendi baagwa. ⁶ Kundu abandu bâli riiri bazira mahube, haliko mukabahaniisa. Mwanabayihoola ubusha, kundu batâli kizi mùhangirira.

Tukizi gooyera mu malibu

⁷ E beene witu! Mukizi yigenderera, halinde ukuhisa ku kyanya Nahano agagaluka! Mulolere ubwigenderezi ku muhiizi, ngiisi kwo ali mu kizi lindirira invula yo'kumeza imbuto, kiri na yo'kuziyeza. Yizo mbuto, ziri na'kamaro imwage. Kyo kitumiri ali mu yigenderera bwe-neene, halinde zikomere mwi'daho. ⁸ Kwokwo, na niinyu, mukizi yigenderera. Munakizi sikama

mu mitima yinyu. Mukuba, ikyanya Nahano agayija, keera kyayegerera.

⁹ E beene witu, mutakizi yidodomberana, mutayiji kengeera mwahanwa. Langiizi! Umutwi we'maaja, akoli yimaaziri ha mulyango! ¹⁰ E beene witu, mulolere umugani ku baleevi, ngiisi kwo bâli kizi deta kwi'ziina lya Nahano. Kundu bakalonga amalibu, haliko bâli kizi gagooyera mwo. ¹¹ Na hi'gulu lya yukwo kugooyera kwabo, kyo kitumiri tuli mu deta kwo bahiriirwi. Keera mukayuvwa na hi'gulu lyo'bwigenderezi bwa Hayubu. Mwayuvwa, na ngiisi kwo Nahano akayiji mûtabaala. Mukuba, Nahano, ali mu yuvwa indengeerwa, anali mu nogerana.

¹² E beene witu, ingingwe ya byoshi, mutakizi biika indahiro, kuba kwi'gulu, kandi iri ku kihugo, kandi iri ku kindu kyoshi. Iri mwan-gayemeera igambo, kube kuliyemeera naaho! Kandi iri mwangalinana, kube kulinana naaho. Iri mwan-gayushuulaga kwe'bindi-bindi, mugayiji hanwa.

Tukizi huuna Rurema mu kati ko'bwemeere

¹³ Mu kati kiinyu, ka muli umundu úgweti úgalibuuka? Uyo, akwiriiri atabaaze Rurema! Ka muli na úshambiiri? Uyo naye, ayimbe inyimbo zo'bwivuge. ¹⁴ Ka muli na úlwaziri? Uyo, atumire abashaaja bi'shengero, gira bayiji múshiiga amavuta kwi'ziina lya Nahano, banamúhuunire imwage. ¹⁵ Ne'kyanya bagamúhuunira, banabe babiisiri Rurema kwo'bwemeere, lyo'yo mulwazi agaakira. Ee! Nahano agamúyinamula. Na ngiisi

byaha byo akagira, binakogwe. ¹⁶ Ku yukwo, mukizi yilegerana ibyaha biinyu, iri munakizi huunirana imwa Rurema, halinde lyo mulonga ukukizibwa amalwazi giinyu.

Umundu, iri angaba akwaniini imbere lya Rurema, amahuuno gaage gali mu ba mwo'bushobozi, ganali mu kola. ¹⁷ Hiriya âli riiri mundu ngana, mwene kwokuno kwitu. Ne'kyanya akahuuna Rurema kwe'nvula itanie, hanamala imyaka ishata ne'myezi ndatu invula ihangamiri mu kihugo kyoshi. ¹⁸ Ha nyuma, anashubi huuna Rurema kwe'nvula ihanguuke, yanashubi nia, halinde ikihugo kyanashubi yera.

¹⁹ E beene witu, iri muguma winyu angahabuka mu kusiga ukuli, uwabo akwiriiri anashubi mugalula. ²⁰ Haaho, mumenyage bwija kwe'ri umundu angaba keera alyosa umunabyaha mu mahube, ali mu ba akiza umutima gwo'yo wabo mu lufu. Ne'byaha byage kundu biri bingi, biri mukogwa.

**Ibibiriya: Igambo Iya Rurema mu ndeto
ye'kifuliiru
Fuliiru: Ibibiriya: Igambo Iya Rurema mu ndeto
ye'kifuliiru (Bible)**

copyright © 2018 Wycliffe Bible Translators, Inc.

Language: Fuliiru

Contributor: SIL International (in Africa)

All rights reserved.

2020-11-17

PDF generated using Haiola and XeLaTeX on 21 Feb 2024 from source
files dated 29 Jan 2022

871cddeb-c358-58e1-a46a-1b6006a51f3b